Wochenzeitung für die Insel Norderney

Norderney Kurier

Immer freitags: Kostenlos an alle Haushaltungen

NUMMER 14 | DONNERSTAG, 9. APRIL 2009 | WILHELMSTRAßE 2, 26548 NORDERNEY

ENDE DER NACHKRIEGSZEIT

Steigende Kurgastzahlen veranlassen Hausbesitzer in den 50er-Jahren ihre Häuser zu modernisieren. Die bauliche Entwicklung der Insel – Heute Teil 14 der Serie von Jann Saathoff.

➡ SEITE 4

SERVICE ➡ SEITE 2
KLEINANZEIGEN ➡ SEITEN 6/7

HOCHWASSER

09. April:	00.00 Uhr	12.28 Uhr
10. April:	00.39 Uhr	13.07 Uhr
11. April:	01.20 Uhr	13.41 Uhr
12. April:	01.56 Uhr	14.12 Uhr
13. April:	02.29 Uhr	14.42 Uhr

RE/MAX
Die Immobilienmakler!
Regional. National. International.
Wohnen an der Dünenkette
- Strandnähe -
DHH, 6 Zimmer, Nutzfläche 140 m², Grdst. ca. 400 m², Wintergarten, Garten mit Sonnen-Terrasse
KP 449.000,- €
Roland Stenzel
Immobilien-Makler
Tel. 0 49 32 / 92 72 63 • Fax 0 49 32 / 92 78 55
Mobil 01 71 / 4 13 42 99
roland.stenzel@remax.de

KONTAKT

GESCHÄFTSSTELLE NORDERNEY 04932/869690
KUNDENSERVICE 8696910
8696911
TICKETVERKAUF 8696912
ANZEIGEN 8696913
REDAKTION 8696914
FAX 8696920
E-MAIL norderney@skn.info

Ostfriesischer Kurier
ZENTRALE 04931/925-0
REDAKTION 04931/925-230
SPORT 04931/925-235
ANZEIGEN 04931/925-151
ABO-SERVICE 04931/925-133
VERLAG 04931/925-174
E-MAIL
ok-redaktion@skn.info
ok-sportredaktion@skn.info
anzeigenannahme@skn.info
aboservice@skn.info
verlag@skn.info

SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG
DRUCKSACHEN 04931/925-176
E-MAIL info@skn.info

Ostfriesland Magazin
REDAKTION 04931/925227
FAX 04931/925360
E-MAIL oma-redaktion@skn.info

Regionales Telefonbuch
www.regionales-telefonbuch.net
TELEFON 04931/925308
TELEFAX 04931/925252
E-MAIL telefonbuch@skn.info

Veranstaltung mit Tradition

ERINNERUNGEN 22. Buten-Nörderneer-Treffen in Bornheim bereitet viel Freude

64 Buten-Nörderneer waren am Sonnabend nach Bornheim-Walldorf gereist, um sich im Hotel Zum Dorfbrunnen bei schönstem Frühlingswetter zu treffen.

VON JANN SAATHOFF

Zahlreiche Butennörderneer kamen am Sonnabend im Rheinland zusammen. FOTO: SAATHOFF

NORDERNEY – Was ist das Besondere an diesem Treffen? Es ist einfach schön, ein paar Tage mit Norderneyern zu verbringen. Man trifft Schulfreunde, ehemalige Nachbarn, Verwandte, die man vielleicht seit Jahrzehnten nicht mehr gesehen hat. Die Erinnerung ist die schönste Zeit im Leben, aus der man nicht vertrieben werden kann. Wo kann man solche Erinnerungen wohl besser auffrischen, als unter Freunden aus der Heimat, mit denen man aufgewachsen ist: ein wesentlicher Anlass für den alljährlichen Buten-Nörderneer-Treff.

Drei Vertreter der örtlichen Presse waren gekommen, um in Wort und Bild über die außergewöhnliche Zusammenkunft zu berichten. Der stellvertretende Bürgermeister der Stadt Bornheim, Heinrich Hönig, und Pressereferent Bernd Stark hatten es sich nicht nehmen lassen, persönliche Worte an die Versammlung zu richten und die Freude darüber zum Ausdruck zu bringen, dass das Buten-Nörderneer-Treffen regelmäßig in Bornheim stattfindet.

Von Außenstehenden wird häufig gefragt: „Was ist ein Buten-Nörderneer?“ „Das ist ein auf dem Festland wohnender Insulaner, der sich noch immer von seiner Insel angezogen fühlt, seinem Eiland verbunden ist und noch oft Heimweh verspürt“, wird dem Fragenden geantwortet.

Das Treffen wurde wie in den vergangenen vier Jahren von Uwe Möbus aus Göttingen in bewährter Weise organisiert. In seiner Begrüßungsansprache bedankte er sich mit einem Blumengebinde bei Arthur Demanet für die Organisation der Zusammenkunft der vergangenen Jahre. Ein weiterer Blumengruß ging an Frau Mäs für die aufmerksame Bewirtung. Erfreut konnte Möbus auch einige Neulinge beim Treffen begrüßen.

Der Einladung waren auch der ehemalige Stadtbaumeister Jann Saathoff und Bernhard Tjaden – wie alljährlich – von der Insel gefolgt.

In gewohnter Weise wurden die Geschehnisse des vergangenen Jahres, wie die gelungene Fertigstellung des Kurhauses mit dem neuen, alten Namen Conversationshaus, das fortwährende Desaster um das Fünf-Sterne-Hotel, die Fertigstellung verschiedener Bauten wie Seeadler, Seepferdchen, Neubebauung des Grundstückes „Alte Jugendherberge“ mit der Nutzung als Eigentumszweitwohnungen, Abbruch des ehemaligen Kinderheims Dresden und der Neubebauung sowie die gerichtlichen Auseinandersetzungen um den „Düsseldorfer Hof“ debattiert. Auch die neueste Idee des Bürgermeisters und des Kurdirektors sowie der Beschluss des Verwaltungsausschusses, das Haus der Insel ersatzlos abzubrechen, sowie über die über den Winter geführte Verkehrs-Debatte wurde gesprochen.

Erstmalig konnten wieder alle Teilnehmer mit einem Gastgeberverzeichnis und Bilderbogen versorgt werden. Als gute Botschafter werden die Buten-Nörderneer für eine entsprechende Verbreitung mit fachkundiger Beratung sorgen.

Rundherum war das Treffen der Buten-Nörderneer wieder eine gelungene Veranstaltung. Gespräche und Vertellsels zogen sich bis in die späten Abendstunden hin.

Kontaktadresse: Uwe Möbus, Narzissenweg 10, 37081 Göttingen, Telefon 0551/5053778, E-Mail: u.o.moebus@t-online.de.

Ein großer Bilderbogen des Treffens auf Seite 5.

Anzeige

NORDERNEY-IMMOBILIEN
JANN ENNEN
Vermittlung von Immobilien • Finanzierung • ivd

Schaffen Sie sich Ihr eigenes Urlaubsdomizil!

Neubau-Projekt im Herzen der Stadt

Penthouse-Wohnung

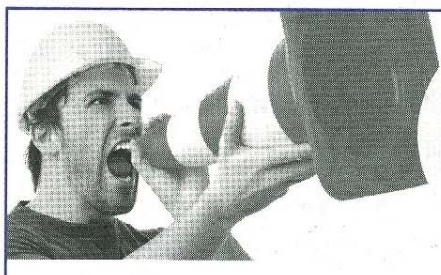
gute Lage, ca. 50 m², erstklassige Bauausführung, Loggia, Aufzug, Aufteilung nach Ihren Wünschen

Top-Preis € 259.000,-

zzgl. 5,95 % inkl. MwSt. vom Kaufpreis im Erfolgsfall vom Käufer zu zahlen.

Viktoriastraße 12 • 26548 Nordseebad Norderney
Tel. (0 49 32) 31 28 • Fax (0 49 32) 92 79 42
www.norderney-immobilien.com

Anzeige



„Horch, das kommt von draußen rein!“

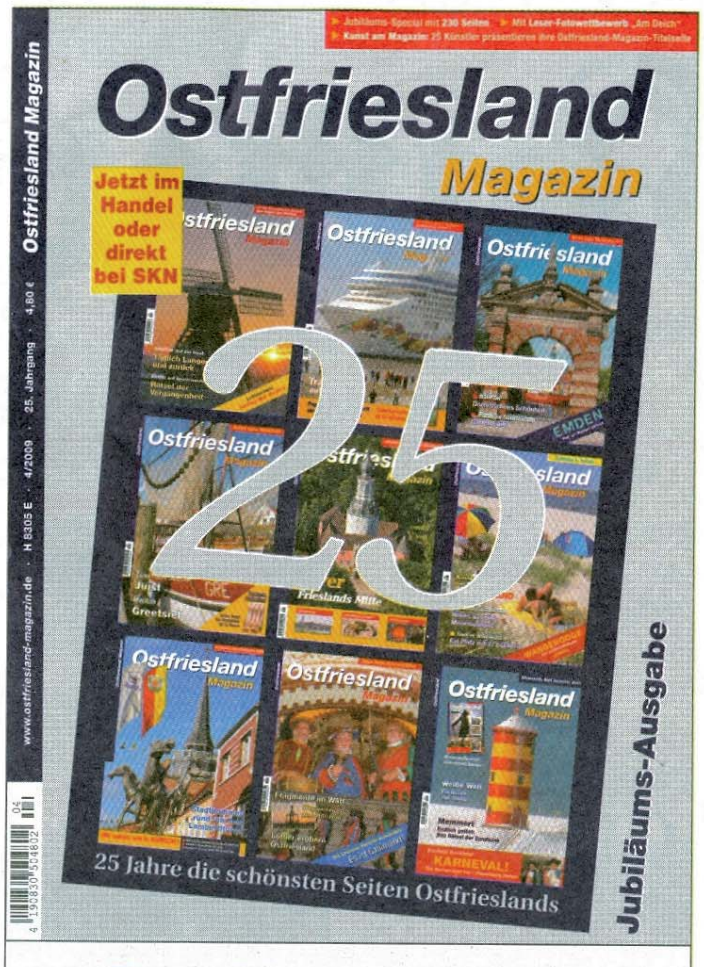
Unsere HÖRVORSORGE-Wochen im April:

Kostenfreie Höranalyse und individuelle Beratung rund um das Thema „Gehörschutz“

! Ein Paar Ohrstöpsel gibt es bei Ihrem Besuch gratis !

isermann Hörgeräte-Akustik

Norderney
Badehaus (dienstags)
Telefon 04941-62134
www.Isermann-GmbH.de



Das Magazin, das Ostfriesland bewegt

Im Aprilheft lesen Sie:

Die Jubiläumsgalerie

25 ostfriesische Künstler zeigen, wie sie das Ostfriesland Magazin wahrnehmen.

Kartenvorverkauf

Infos unter Tel.
(0 49 31) 925-149

Konzerte

23.06.09 20.00 Uhr	**Foreigner** Weser-Ems-Halle, Oldenburg	€ 42,35
28.07.09 19.30 Uhr	**Madonna „Sticky Sweet Tour"** HTA Hamburger Trab-Arena	ab € 105,00
29.08.09 19.30 Uhr	**Rosenstolz** Pier 2, Bremen	€ 40,80
02.10.09 20.00 Uhr	**Big Band der Bundeswehr** Sparkassen-Arena, Aurich	ab € 15,60
16.10.09 20.00 Uhr	**Tribute to Phil Collins Revival-Show** Stadthalle, Aurich	€ 19,50
31.10.09 20.00 Uhr	**Hermann van Veen** **Im Augenblick** Stadthalle Wilhelmshaven	ab € 33,50
16.11.09 20.00 Uhr	**The Cavern Beatles** Stadthalle Aurich	€ 29,00
16.11.09 20.00 Uhr	**The Musical Box performs GENESIS** **a tick of the tail-Tour 2009** Glocke, großer Saal, Bremen	ab € 45,30
17.11.09 20.00 Uhr	**PINK-Funhouse-Tour 2009** AWD-Dome, Bremen	ab € 48,50
27.11.09 20.00 Uhr	**The Dubliners** **It's too late to stop now Part 5** Stadthalle, Aurich	ab € 27,00
29.11.09 20.00 Uhr	**Götz Alsmann & Band** **„Engel oder Teufel"** Stadthalle Aurich	ab € 27,75
01.12.09 20.00 Uhr	**PUR Tour 2009** AWD-Dome, Bremen	ab € 43,60

alle Preise ohne Gewähr

SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33
Mo.-Fr. 9.00-18.00 Uhr, Sa. 9.00-14.00 Uhr
Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstr. 2
Mo.-Fr. 9.00-16.00 Uhr, Sa. 9.00-12.00 Uhr

HEUTE LESEN SIE IM

Ostfriesischer Kurier

Unabhängige und überparteiliche Tageszeitung für den Landkreis Aurich

AG Reederei Norden Frisia: Strukturen sollen bleiben

VERANSTALTUNGEN

Donnerstag, 9. April
10 bis 19 Uhr, Biomaris (Weststrand); Tag der offenen Tür in der Biomaris-Präsentation. „Gesundheit und Schönheit aus dem Meer".
19.30 bis 22 Uhr, Kurtheater; Bei Anruf Mord von Frederick Knott; Nach außen gibt Toni Wendice den guten Ehemann, beendet seine Tenniskarriere und widmet sich dem Eheleben. Aber heimlich plant er den perfekten Mord. Das Ziel ist die Beseitigung der untreuen Ehefrau...
20 bis 21.30 Uhr, Conversationshaus (Weißer Saal); „Die Nordsee in meiner Hand" – Multimediavortrag von Jörg Knorr. Eine Seekajaktour entlang der deutschen Nordseeküste.
Freitag, 10. April
20 Uhr, Badehaus (Am Kurplatz): „Meeresleuchten"... eine besondere Nacht mit Kerzenschein, Live-Musik vom Klavier, gespielt von Sven Großkopf, besonderen Saunaaufgüssen und weiteren Überraschungen. Voranmeldung im Badehaus.
Sonnabend, 11. April
11 bis 13 Uhr, Haus der Insel (Nordeingang): Das Musikalische Theater Kraut & Rübe spielt: Spukt es auf dem Dachboden? Kindernachmittag von und mit Birgit Behrens-Barkhoff, Reinhard Barkhoff (Puppentheater Rumpelkiste) und Gerhard Pleuß (Clown Riccolino).
15 bis 22 Uhr, Weststrand (Piratenschiff): traditionelles Osterfeuer (zirka 19.30 Uhr).
20 bis 21.30 Uhr, Conversationshaus, Junge Philharmonie Köln. Das Kammerensemble der Jungen Philharmonie Köln spielt Werke von Vivaldi, Haydn, Tschaikowsky und F. Borne.
Sonntag, 12. April
11 bis 13 Uhr, Weststrand (Piratenschiff), Ostereiertrullern. Spiel und Spaß für Kinder!
20 bis 22 Uhr, Kurtheater: Nessi Tausendschön. Pünktlich zum 20-jährigen Bühnenjubiläum fährt die preisgekrönte Kabarettistin und Sängerin Nessi Tausendschön die neuesten Songs und einige der besten Nummern der letzten Programme auf.
Montag, 13. April
20 bis 21.30 Uhr, Conversationshaus (Weißer Saal): „Ostfriesengrab" – Klaus-Peter Wolf, der bekannte Autor zahlreicher ARD-Tatorte, lässt in seinem neuen Kriminalroman „Ostfriesengrab" seine beliebte ostfriesische Kommissarin Ann Kathrin Klaasen auf Norderney ermitteln. Bettina Göschl stimmt mit ihrem Song „Ostfriesenblut" auf die Krimilesung ein. „Wolf versteht es, die Leser in die Ermittlungen mitzunehmen, sensibel und glaubhaft gelingen ihm die Charakterskizzen seiner Protagonisten."
Mittwoch, 15. April
15 bis 17 Uhr, Haus der Insel (Nordeingang): „Kasper und die Schatzkarte" – es spielt das Puppentheater Rumpelkiste aus Norden.
16.15 bis 18 Uhr, Conversationshaus (Am Kurplatz): „Ge(h)zeiten" – Eine Stadtführung zu den Schauplätzen von Geschichte und Überlieferung mit Manfred Bätje (Stadtarchivar).

KIRCHEN

Der Bibelkreis der evangelisch-freikirchlichen Gemeinde (Baptisten) trifft sich mittwochs um 20 Uhr im Kinderkrankenhaus Seehospiz, Benekestraße 27 (Genezareth-Kapelle).
Freitag, 10. April
17 Uhr: Inselkirche – Andrej Madatov spielt J. S. Bach Solosonaten und Partiten für Violine.
Sonntag, 12. April
11.15 Uhr: Öffnung der Bücherstube im Martin-Luther-Haus, Kirchstraße 11.
17 Uhr: Inselkirche: Karsten Dobermann (Trompete) und Marc Waskowiak (Orgel) spielen J. S. Bach, D. Buxtehude, G.B Viviani, G. Torelli, G. Ph. Telemann und andere.

GOTTESDIENSTE

Evangelisch-lutherische Kirche: jeden zweiten Freitag, 15 bis 17 Uhr, „Kirche mit Kindern" im Martin-Luther-Haus (außerhalb der Ferien);
sonntags, 10 Uhr: Gottesdienst in der Inselkirche;
dienstags, 8.15 Uhr: Zehn-Minuten-Andacht in der Kirche;
katholische Kirche: Sonnabend, 18.30 Uhr: Vorabendmesse in der Pfarrkirche;
Sonntag, 10 Uhr, Eucharistiefeier in der Kirche Stella Maris.

SOZIALES

Dienstags Awo-Teenachmittag für Senioren.
Mittwochabends treffen sich die Frauen zum Handarbeiten. Sie werden teilweise mit dem Awo-Bus aus der Siedlung abgeholt und zurückgebracht.
Donnerstags von 14.30 bis 17 Uhr ist die Kleiderkammer der Awo (Haus der Insel) geöffnet.
Freitags beginnt um 15 Uhr im Stadtsaal im Haus der Insel der städtische Teekreis. Gäste sind willkommen.
Freitags findet von 15 bis 17 Uhr ein Bücherbasar im Haus der Insel statt.
Selbsthilfegruppe „Pflegende Angehörige": jeden zweiten Freitag, 20 Uhr, im Martin-Luther-Haus.

ÄRZTE

Dr. Klaus de Boer; Badearzt, Allgemeinmediziner, Moltkestraße 8, ☎ 2388.

Thorsten Bomhard; Facharzt für Frauenheilkunde und Geburtshilfe, Mühlenstraße 1, ☎ 84266.

Wolfgang Götze; Badearzt, prakt. Arzt, Moltkestraße 8, ☎ 2388.

Dr. Frank Huwe; Badearzt, Facharzt für Allgemeinmedizin, Chirotherapie, Adolfsreihe 2, ☎ 927083.

Barbara Junkmann-Brüggemann, Badeärztin, Hautärztin, Adolfsreihe 2, ☎ 991300.

MVZ – Praxis für Allgemeinmedizin und Innere Medizin, Dr. Wilm Lahme (Allgemeinmedizin/Notfallmedizin); Roelf Robisch (Innere Medizin/Gastroenterologie); Wolf Christian Wolf (Innere Medizin/Kardiologie), Adolfsreihe 2, ☎ 92400.

Dr. Peter Oswald; Badearzt, Facharzt für Allgemein- u. Betriebsmedizin, Wilhelmstraße 5, ☎ 3000.

Praxis Dr. Horst und Dr. Ulrike Schetelig; Psychotherapeut/in, Emsstraße 25, ☎ 2920.

Dr. Jörg Wehner; Badearzt, Facharzt für Kinder- und Jugendheilkunde, Mühlenstraße 1, ☎ 1013.

GEÖFFNET

Badehaus: täglich von 9.30 bis 21.30 Uhr; Damensauna: mittwochs 14 bis 21.30 Uhr; FKK-Baden: donnerstags 18 bis 23 Uhr;
Bibliothek im Conversationshaus: Montag, Mittwoch, Freitag von 9.30 bis 12.30 Uhr, Dienstag, Donnerstag, Sonnabend von 16 bis 19 Uhr;
Nationalpark-Haus: Dienstag und Freitag, 10 bis 17 Uhr sowie Sonnabend und Sonntag von 13 bis 17 Uhr. Gruppenführungen: ☎ 2001

HIER GIBT ES DEN NORDERNEY KURIER

Der Norderney Kurier liegt auf der Insel an folgenden Auslagestellen zur kostenlosen Mitnahme bereit:

Conversationshaus	Am Kurplatz
Bäckerei Bethke	Poststraße, Herrenpfad, Jann-Berghaus-Straße, Nordhelmstraße
Bäckerei Saathoff	Friedrichstraße 33
Tabak Niemeyer	Strandstraße 1
Spezialitäten Solaro	Friedrichstraße 27
Feinkost de Boer	Knyphausenstraße 23
Tankstelle Bodenstab	Hafenstraße 6
Frischemarkt	Jann-Berghaus-Straße 65, Mühlenstraße 17, Nordhelmstraße 66, Strandstraße 6, Am Hafen
Bäckerei Jacobs	Strandstraße
August Solaro	Strandstraße 21
Elektro Onkes	Jann-Berghaus-Straße 78
Pinndopp/Hermes PaketShop	Jann-Berghaus-Straße
Toto / Lotto Klus	Winterstraße 14
Asia Kiosk	Jann-Berghaus-Straße
Erichs Lüttje Laden	Lüttje Legde – Kiosk
Küstenbäcker	Winterstraße, Damenpfad
Fleischmarkt Deckena	Strandstraße 20, Friedrichstraße 16
Rathaus-Apotheke	Friedrichstraße 12
Park-Apotheke	Adolfsreihe 2
Zisch-Getränkemarkt	Am Hafen 6
Getränke Peters	Im Gewerbegelände
Bücher Lübben	Strandstraße 5
Werben und mehr	Poststraße
KURIER-Geschäftstelle	Wilhelmstraße 2

NOTDIENSTE

Der Ärzte- und Apothekendienst von Freitag, 9. April, bis Dienstag, 14. April, 8 Uhr:

Polizei 110
Feuerwehr und Rettungsdienst 112
Krankentransporte (0 49 41) 1 92 22

ÄRZTE

Freitag: Dr. de Boer, Moltkestraße 8, ☎ 23 88. Sonnabend: Dr. Oswald, Wilhelmstraße 5, ☎ 30 00. Sonntag: Dr. Götze, Moltkestraße 8, ☎ 23 88. Montag: Dr. Lahme, Adolfsreihe 2, ☎ 9 24 00.

ZAHNARZT

Zahnärztlicher Notdienst, zu erfragen unter:
Praxis Carstens, ☎ 99 10 77.
Dres. Willms/Cakir, ☎ 13 13.
Dr. Zovko, ☎ 39 99.

APOTHEKEN

Freitag: Rathaus-Apotheke, Friedrichstraße 12, ☎ 588.
Sonnabend bis Montag: Kur-Apotheke, Kirchstraße 12, ☎ 92 70 00.

TIERÄRZTE

Norderney: Dr. Solaro, Fischerstraße 8, ☎ 8 22 18.

SOZIALE INSTITUTIONEN

Krankenhaus Norderney GmbH Träger: Allergie- und Hautklinik gGmbH mit Belegabteilung Gynäkologie, Dialysezentrum, innere Chirugie, Dermatologie, Lippestraße 9 bis 11, ☎ (04932) 80 50. Kliniken: Klinik Norderney der Deutschen Rentenversicherung Westfalen, Kaiserstraße 26, ☎ (04932) 89 20. Nordseeklinik, Bülowallee 6, ☎ (04932) 880. Polizei: Dienststelle Knyphausenstraße 7, ☎ (04932) 9 29 80 und 110. Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt: ☎ (04941) 97 32 22. Frauenhaus Aurich: ☎ (04941) 6 28 47.
(ohne Gewähr)

FAHRPLÄNE

täglich	
mo.-sa. 6.30	6.30
7.30	mo.-sa. 7.30
9.00	8.45
10.30	10.30
12.00	12.00
13.30	13.30
15.30	15.30
16.45	16.45
18.15	18.00
zusätzlich freitags	
20.30*	19.15*

BEILAGEN

Unsere heutige Gesamtauflage enthält Prospekte der Firma Norderney Immobilien.
Wir bitten um Beachtung.

IMPRESSUM

Norderney Kurier

Gesamtherstellung:
Ostfriesischer KURIER GmbH & Co, KG
Stellmacherstraße 14,
26506 Norden.

Geschäftsführer: Christian Basse
Redaktion: Thomas Aldick, Manfred Menssen, Eva Requardt-Schohaus, Manfred Reuter
Anzeigen: Dorothea Christians, Ludwig Freesemann
Vertrieb: Benjamin Oldewurtel, Horst Kaprolat
Druck: Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.

Telefon: siehe Seite 1

Erscheinungsweise: einmal wöchentlich.

„Onkel Bernhard“ – ein Handballer, wie er im Buche steht

ERINNERUNGEN 1984 wird Bernhard Berg Ehrenmitglied des TuS Norderney

Jahrzehntelang blieb der Ausnahmesportler seiner Abteilung treu.

NORDERNEY – Er war ein Vereinsmitglied, wie es sich jeder Club wünscht, ein Handballer, wie er im Buche steht und ein verdienter Sportler, dem alle Ehren zuteil wurden: „Onkel Bernhard“ Berg.

Wilhelm Gröne hat Bernhard Berg vor Jahren schon das TuS-Porträt gewidmet. Dieser Beitrag entstammt seinen Zeilen.

„Onkel Bernhard“ Berg trat zwei Tage nach seinem 14. Geburtstag, am 30. März 1926, der „Freien Turnerschaft“ bei. Turnen war zu dieser Zeit die Hauptsportart auf der Insel. Es war eine Selbstverständlichkeit, an dem dreimal stattfindenden Training in der Woche teilzunehmen, schließlich wollte jeder beim Schauturnen am Stiftungsfest aktiv dabei sein. Disziplin war oberstes Gebot und der Leistungswille stark.

Im Jahre 1932 wurde auf Norderney eine Handballabteilung gegründet. Zu den Mitbegründern gehörte Bernhard Berg. Doch schon ein

Bernhard Berg.

Jahr später durften die freien Sportler keinen Sport mehr betreiben. Das damalige Regime verbot es. Erst im Herbst 1933 durften die Sportler der „Freien Turnerschaft“ mit einem Bürgen in den Männerturnverein eintreten, und da konnten Handballer, Fußballer und Turner wieder ihren Sport ausüben.

Bernhard Berg übernahm 1936 die neu gegründete Handball-Schülerabteilung, der er jahrzehntelang treu geblieben ist. Bis zur Einberufung zur Wehrmacht war Berg auch in anderen Sparten aktiv tätig. Leichtathletik, Turnen und Schwimmen machte er noch „nebenbei“. Besonders seine zehnjährige Leitung der Turnabteilung ist bemerkenswert, schließlich hatte er zur gleichen Zeit die Handballjugendabteilung unter sich.

Bezirksmeister der A-Jugend und C-Jugend waren die Früchte der Jugendarbeit im Handball.

Sportkamerad Bernhard Berg nahm zudem an zahlreichen Lehrgängen teil. Er wurde Lehrgangsleiter auf dem Lehrgang des damaligen Handball-Bundestrainers Tramm. Dadurch hatte Bernhard Berg das Glück, viele Länderspiele der deutschen Handballmannschaft zu sehen.

Jahrzehntelang ist „Onkel Bernhard“ – so hat ihn jeder auf der Insel gekannt – seiner Handballsparte treu geblieben. Als 60-Jähriger hat er noch selbst gespielt. Ob als Schiedsrichter oder als Betreuer der sehr erfolgreichen D-Jugend, Bernhard Berg war aus der Handballsparte des TuS Norderney nicht wegzudenken.

Das Sportabzeichen erwarb Berg 1934 in Bronze, 1954 in Gold. 1958 erhielt er die silberne Ehrennadel des Niedersächsischen Handballverbands. Der TuS Norderney verlieh dem verdienten Sportler die goldene Ehrennadel 1976 und 1984 die Ehrenmitgliedschaft.

Neues Angebot im TuS Norderney

NORDERNEY – Ab dem 21. April gibt es mit der „Wirbelsäulengymnastik“ ein neues Angebot im TuS Norderney. Der Kurs beginnt am Dienstag, 21. April, um 19 Uhr im Tanzraum der Sporthalle an der Mühle unter professioneller Anleitung einer Physiotherapeutin. Der Kurs dauert zehn Abende. Vereinsmitglieder erhalten eine Ermäßigung von 50 Prozent, Nichtmitglieder können am Kurs teilnehmen. Weitere Informationen gibt es am Telefon unter 04932/991180.

Am Montag gibt es das Sechs-Punkte-Spiel

KREISLIGA Fußballer des TuS Norderney müssen über Ostern zweimal ran

NORDERNEY – Vor zwei schweren Aufgaben stehen die Fußballer des TuS Norderney während der Osterfeiertage. Am Sonnabend geht es nach Suurhusen zu den Concorden, am Montag kommt BW Borssum II auf die Insel.

Concordia Suurhusen (4.) – TuS Norderney (13.) – Die Suurhuser sind in dieser Partie klarer Favorit gegen die Aufsteiger von der Insel, die zuletzt gegen den Tabellenzweiten Süderneulander SV mit 1:7 schwer unter die Räder kamen. Das Spiel wird am Sonnabend um 14 Uhr angepfiffen.

Am Ostermontag erwartet der TuS Norderney als Tabellendreizehnter BW Borssum II, das einen Platz unter den Insulanern rangiert zu einem „Sechs-Punkte-Spiel“. Beide Mannschaften stehen im Kampf gegen den Abstieg aus der Kreisliga. Die Norderneyer peilen ihren sechsten Sieg an. Die Partie beginnt am Ostermontag um 14 Uhr.

Im letzten Punktspiel setzte der TuS folgende Spieler ein: van Bömmel, Hanssen, S. Pommer, Akay, Harms, Pahl, J. Pommer, Holbach, Hahnen, Cömertpay, Mares, Özgurt, Bethke und Reverts.

REGIONALE WIRTSCHAFT

Am gestrigen Mittwoch öffnete mit Penny ein neuer Verbrauchermarkt auf Norderney, Hafenstraße 6 a, seine Pforten. Nach Darstellung des Unternehmens stehen das Preis-Leistungs-Verhältnis und die Preiswürdigkeit im Vordergrund.

Auf rund 800 Quadratmeter Verkaufsfläche bietet der Lebensmitteldiscounter ein umfangreiches Sortiment an frischen Artikeln wie Obst und Gemüse, Brot und Backwaren, Wurst, Käse sowie an Milch- und Molkereiprodukten. Mit der Penny-Biomarke „Naturgut“ bietet der Discounter seinen Kunden eine attraktive Auswahl von mehr als 100 Lebensmitteln aus ökologischem Landbau. Zudem führt der Markt fair gehandelte Produkte mit TransFair-Siegel wie Kaffee, Saft und Honig. Rund 30 Artikel der Marke „Line“ ermöglichen eine fett- beziehungsweise zuckerreduzierte Ernährung, bei der man auf Genuss nicht verzichten muss. Das Sortiment insgesamt umfasst rund 1400 Artikel. Am Eröffnungstag verzeichnete der neue Norderneyer Penny-Markt bereits einen außergewöhnlichen Kundenandrang.

FOTO: KRAUSE

DIE WOCHENSCHAU

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

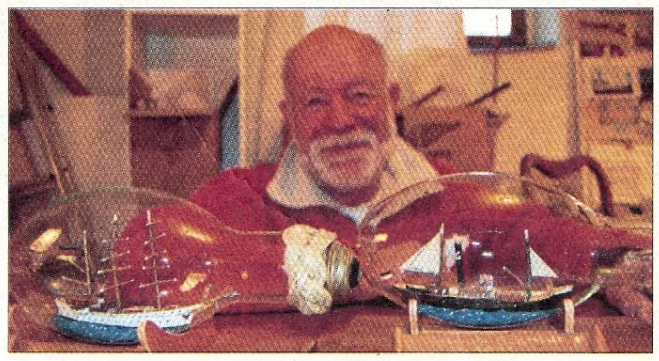
OSTFRIESISCHER KURIER

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

SONNABEND, 4. APRIL

Kleine Kunstwerke in großen Glühbirnen

Hobby: Georg „Orgi“ Smid und seine Buddelschiffe.



Festungskämpfe und Strand-Imperialismus

Thalasso: Streit um Norderneyer Burgenbau endet sogar vor dem Norder Amtsgericht – Wind- und Sichtschutz.

MONTAG, 6. APRIL

Schauspieler ohne Nachwuchssorgen

Vereine: Norderneyer Laientheater bereitet sich auf „Hier sind Sie richtig“ vor – Premiere am 8. Mai.

DIENSTAG, 7. APRIL

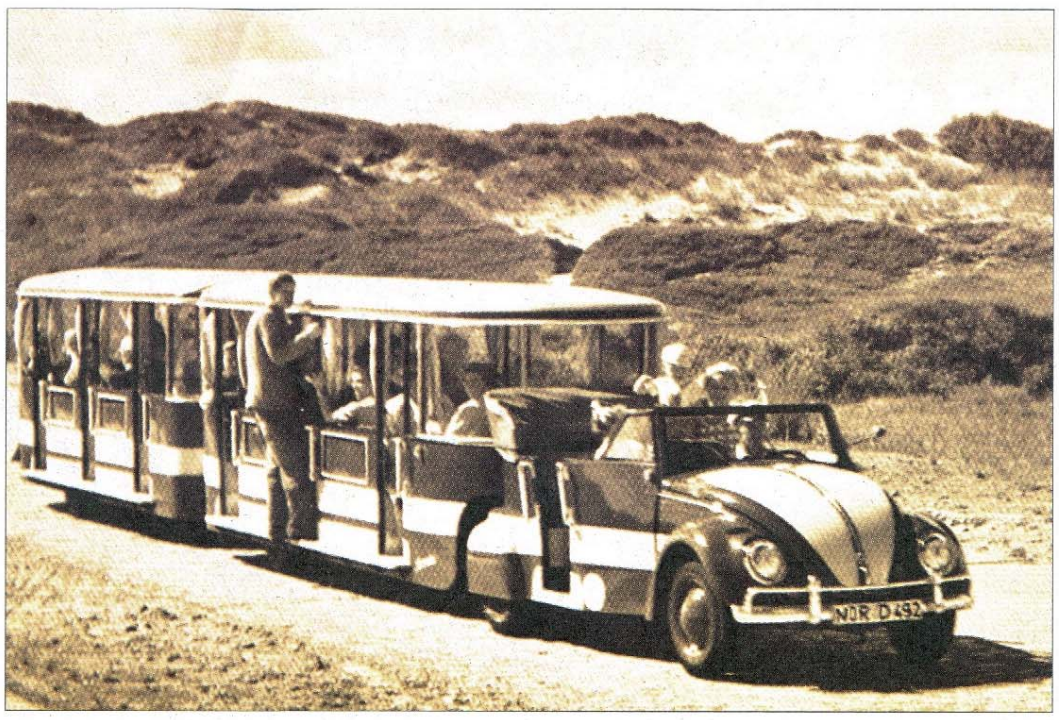
Der Kampf einer Frau gegen die Intrigen

Literatur: Schriftstellerin Sandra Lüpkes feiert ihre Premiere mit „Die Inselvogtin“ auf Norderney.

MITTWOCH, 8. APRIL

Technische Dienste erstmals im Minus

Werkausschuss: Jahresergebnis für 2008 mit 77000 Euro unter Plan – Krankenstand deutlich erhöht.



Der „Dünenexpress“ pendelte zwischen Stadt und neuem Ostbad hin und her.

Der neue Strandabschnitt, das Ostbad – die Weiße Düne in den Anfangsjahren.

Jetzt Standard: fließend Wasser – warm und kalt

TEIL 14 Steigende Kurgastzahlen veranlassen Hausbesitzer, mit Eigeninitiative und Aufbauwillen ihre Häuser zu modernisieren

Das Ende der Nachkriegszeit auf der Insel.

NORDERNEY – Eine meterdicke Spülrohrleitung durchquert 1951 wie eine stählerne Schlange die Insel vom Hafen durch den Waldweg bis zum Nordstrand. Hinter dem neuen Deckwerk werden die Dünen wieder aufgespült. Zwischenzeitlich hatte es aufgrund der miserablen Strandverhältnisse im Ortsbereich den Gedanken gegeben, die Stadt im Bereich der Weißen Düne neu aufzubauen, man baute in dieser Zeit in Deutschland überall neu auf, aber diese Sache war nicht zu finanzieren. So wurde anstatt eines neuen Ortes an der Weißen Düne 1950 ein neuer Strandabschnitt, das Ostbad, eröffnet. Auf einer neuen Betonstraße, die in ihrem östlichen Teil auf dem Damm der einstigen Marinebahn gebaut wurde, pendelte der „Dünenexpress“, ein VW-Gliederzug, zwischen Stadt und dem neuen Ostbad hin und her. Die Besatzungsmacht gibt 1952 die beschlagnahmten Häuser wieder frei, der Aufschwung kann kommen. Nach der Stunde null 1948, der Einführung des segensreichen Marshall-Planes, Abschaffung der Planwirtschaft, Ernennung von Ludwig Erhard 1949 zum Wirtschaftsminister, kommt es zur wirtschaftlichen Erholung. Das Wirtschaftswunder wird eingeleitet, und es geht auch an Norderney nicht vorbei. Steigende Kurgastzahlen der 50er-Jahre dokumentieren den Aufschwung: 1950 (27370), 1952 (67860), 1954 (75563), 1956 (90747), 1958 (98299), 1960 (101395).

Die Zahl der Einwohner bleibt in diesem Jahrzehnt eigentlich konstant. Während 1948 eine Spitzenzahl mit 8049 registriert wurde, fällt die Einwohnerzahl 1950 auf 7477 und steigt bis 1960 leicht auf 7772 an. Die steigenden Kurgastzahlen versetzen in den 50er-Jahren fast alle Hausbesitzer in den Stand, mit Eigeninitiative und Aufbauwillen ihre Häuser zu modernisieren.

Zunächst wird die innere Infrastruktur der Häuser auf Vordermann gebracht. Wo bisher die Zapfstellen für Wasser, die Bäder und WCs etagenweise im Treppenabsatz des Hinterhauses eingebaut waren, Wasserkrug und Wasserschüssel zur Standardausrüstung der Gästezimmer gehörten, wird nun fließend Wasser warm und kalt zum Standard und Werbemerkmal. Stilelemente des Klassizismus oder des Jugendstils, werden der „Neuen Sachlichkeit“ geopfert, die Fassaden mit Fliesen verkleidet oder schlicht verputzt und mit neuem Anstrich versehen. Bogenfenster und -türen bekommen waagerechte Stürze, in Fenster werden großflächige Scheiben eingesetzt.

Die kleinen Modernisierungen verändern wohl das Gesicht der Gebäude, kaum aber den Gesamteindruck einer Straße. Größere Veränderungen rufen da schon Gesamtabbrüche und der Neubau von Gebäuden hervor, die sich nicht mehr in das ursprüngliche Straßenbild einfügen.

Die gesamte Baugesetzgebung nach dem Krieg war verständlicherweise auf Quantität ausgelegt und verlangte nicht, dass sich ein Gebäude in die vorhandene Bebauung der näheren Umgebung einfügt, es brauchte nur nach der Bebauung der Umgebung unbedenklich und die Erschließung gesichert zu sein.

So entstehen 1965 mit zwölf und sieben Geschossen die ersten Hochhäuser „Nordseeblick“ auf der Insel.

Die karreeartig angelegte ein-und zweigeschossige Hotelanlage „Bremer Häuser“ mit den im Innenhof liegenden Tennisplätzen muss der neuen Form des Bauens weichen. Eine Journalistin kommentiert den Vorgang wie folgt: „Die Chronistin gesteht, ihr gefällt der direkt an der Seefront gelegene Kubus, dem die traditionelle Fassade der „Bremer Häuser“ zu weichen hatte. Natürlich ist es schade, ewig schade um dieses berühmte Stück Norderney, aber da es nun mal nicht zu retten war, tat man gut daran, sich für eine konsequent moderne Lösung zu entscheiden“.

Soweit die Nachkriegszeit.

Architektur ist ein Spiegelbild der Bewegungen und Veränderungen in einer Gesellschaft, ein Spiegelbild ihrer Wertvorstellungen und ihrer sozialen, wirtschaftlichen und politischen Verhältnisse.

Arm an architektonischen Zeitdokumenten ist die Insel wahrlich nicht, überall finden wir Zeugen der Vergangenheit, in vielen Bereichen stellt sich die Stadt wie ein begehbares Geschichtsbuch dar. So lebt die Stadt Norderney im Bewusstsein ihrer Bürger und ihrer Gäste auch vom Flair und den Proportionen ihrer Plätze, Straßenräume und Bauwerke. Die Stadt hat viele Gesichter, nicht nur zwei wie der Januskopf. Um die Formensprache einzelner Gebäude und Plätze zu erhalten, zu schützen und zu pflegen, werden am 26. August 1987 rund 120 Gebäude und -gruppen unter Denkmalschutz gestellt. Nach einer Idee von mir haben wir inzwischen 22 dieser „historischen Bauwerke“ mit Informationsschildern versehen, die dem Beschauer die Entstehungsdaten, geschichtlich interessante Ereignisse und Besonderheiten vermitteln sollen. Diese Bauwerke bannen unseren Blick auf die Vergangenheit.

Was bringt die Zukunft?

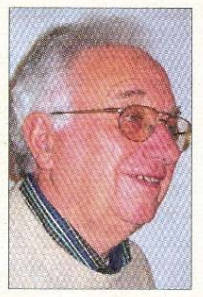
Norderney ist lang gestreckt, umrahmt von der Urnatur des Wattengebietes im Süden und der See im Norden. Die Insel ist 14,5 km lang, maximal 2,0 km breit und die Fläche beträgt 26 Quadratkilometer. Im Mittel überragt Norderney den Meeresspiegel um 4,21 m (NN). Im Westen auf den ersten 2,5 km die Stadtlandschaft, der Ort, dann auf den nächsten 6,5 km bis zum Parkplatz Ostheller die inseltypische Naturlandschaft. Eine Landschaft, in die der Mensch schon verschiedentlich eingegriffen hat. Den Abschluss mit den restlichen 5,5 km bildet die Urlandschaft, eine Landschaft noch frei von menschlichen Einflüssen, eine Landschaft wie Gott sie schuf. Von 32 km Uferlänge sind 18 km feiner weißer Sandstrand, 7 km Seepromenade und 7 km Deiche beziehungsweise unbefestigte Hellerflächen mit Salzwiesen. 10 ha Kurpark, 40 ha Inselwald, Dünen und Wiesen für jeden erlebbar.

Heinrich Prigge schreibt 1972 zum „Bild der Insel“: „Norderney ist der harmonische Zusammenklang eines kultivierten, beschwingten und zugleich stillen Badelebens in einer großen Inselnatur. Die sonst so schmale Brücke zwischen Zivilisation und der Urgestalt der Natur ist auf Norderney breitflächig erhalten und für jeden begehbar. Der Inselwald rings um den Ort, mit großer Liebe und Geduld herangepflegt und damit selbst ein Stück natürlicher Kultur, ist dabei ein ungemein wertvoller Brückenpfeiler in der Begegnung der menschlichen Zivilisation des Bades im Westen und der Natur im Osten“.

Fortsetzung folgt

DIE BAULICHE ENTWICKLUNG DER INSEL NORDERNEY – SERIE

Die am 9. Januar begonnene, mehrteilige Serie zeichnet die bauliche Entwicklung der Insel Norderney vom Fischerdorf zum Staatsbad nach. Erste gesicherte Zeichen für eine Besiedlung der Insel gibt es 1550. Diese Ausarbeitung schildert anschaulich und plausibel die wesentlichen Eckpunkte und kennzeichnet die Entwicklung in den verschiedenen Jahrhunderten.

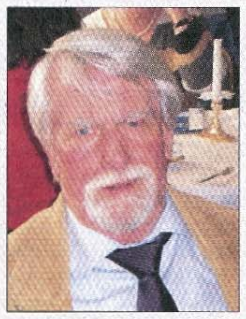


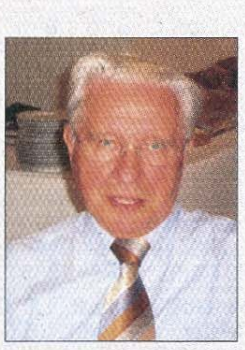
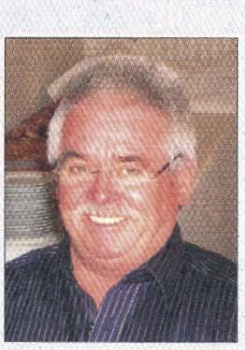
● Autor ist der Diplom-Ingenieur und Architekt Jann Saathoff. Der 1937 in Osteel geborene Fachmann war von 1972 bis zu seinem Eintritt in den Ruhestand (2000) als Bauamtsleiter Stadtbaumeister der Insel Norderney. Zuvor war Saathoff zwölf Jahre lang in Diensten des Staatshochbauamtes in Norden und zuständig für die baulichen Anlagen des Staatsbades Norderney.

Die veränderte Skyline von Norderney: der Nordstrand mit Hochhäusern.

Der Zugang zur Weißen Düne – durch das Restaurant.

FOTOS: SAMMLUNG SAATHOFF

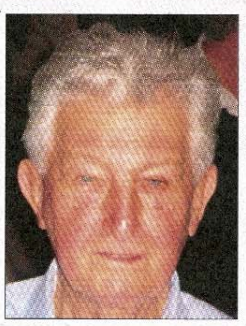


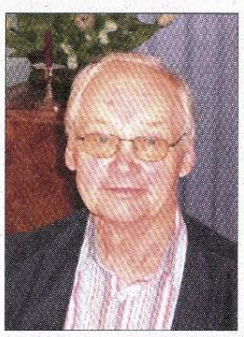



47 Gesichter von Butennörderneern

BORNHEIM – 64 ehemalige Norderneyer trafen sich am vergangenen Sonnabend in Bornheim-Walldorf. Im Rheinland nutzten sie die Gelegenheit, sich intensiv auszutauschen und Erinnerungen wieder aufzufrischen. Selbstverständlich unterhielt man sich auch über die aktuellen Insel-Themen.

In vertrauter Runde saßen die fröhlichen Butennörderneer dann noch bis in den späten Abend zusammen. Vielleicht erkennen einige Norderneyer auf unseren Porträtaufnahmen, die Jann Saathoff geschossen hat, noch Freunde, Bekannte oder Nachbarn von früher. Viel Spaß dabei!





Klabautermann
Ostfriesisches Kinderbuch,
48 Seiten, illustriert, nur **14,80** €

Erlebnis Wattwanderung
Ein Wattführer erzählt, Broschur,
96 Seiten, nur **8,80** €

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung oder direkt im
SKN-Kundenzentrum, Wilhelmstraße 2,
26548 Norderney · Telefon (04932) 86969-0

Audi

Audi A4 Avant 1,6 blau, EZ 8/99, Klima, Alu, SD, 125 tkm, TÜV 8/10, Audi-Checks / Wartung mit Belegen. WHV, Tel. (0171) 2117023

Audi 80 Bj.91, TÜV/AU 02/10, AHK, met. SSD Tel. (04936) 8204

Audi A6 Avant 2,4L LPG Silber, 153Tkm LPG mit Garantie Reifen vorne neu, scheckheft gepflegt, guter zust. Preis Vb Tel. 0160/97036140

Audi TT Cabrio Steppengrasgrün-met., Bj. 2000, sehr gepflegt, TÜV neu, VB 9900,- €. Tel. 0160 97745559

Audi A 6 2,8 l, V6, 193 PS, 132 tkm, Getr. autom., Klima autom., SD, silb.-met., Tempomat, Alu-Felg., HU/AU 02/2010, EZ 03/97, Tel. 04934/1575

A4 Avant, 1,8, bl.-met., Bj 99, 125 PS, 183tkm, Zahnriemen TÜV neu, 4.000,- €, ☎ 0151-12458213

A6 Avant 2,4, Bj. 7/2000, 100tkm, AHK, Tempom., NR, VB 9.990,-€, 0178-1647078

Audi 80 B 4, Bj. 91, m. AHK, ☎ 04921-61169

Audi 80, Bj. 86, TÜV/AU 08/09, Bastlerfahrz., VB 350 €, ☎ 0173-1741529 o. 04931-936480

Audi 80, Bj. 89, ohne TÜV, VB 450,-€, ☎ 04975-756397

Audi 80, TÜV/AU 12/2010, VB 600,-. 04977-1436

Audi A 4 Avant 2,0 TDI, EZ 11/06, 97.000 km, div. Extr., VB 18.000,- €, ☎ 0173-3889054

Audi A4 Avant, EZ 98, 150tkm, TÜV/ASU neu, div. Neuteile, Klimaautom., abnb. AHK, 1 Satz Alufelgen, weinrot-met., uvm top- gepfl., VB 4.500,-, ☎ 04923-7241

Audi A6 Avant Quattro, EZ 03/02, 2,5 l TDi, 180 PS, div. Extras, VB 8.400 €, ☎ 0172-4354683

BMW

BMW 320 iA Coupé Mod. 94, HU/AU neu, Euro 2, 110 kW / 150 PS, Autom., Klima, 2x EFH, 2x Airb., SV, ABS, ZV m. FB, HiFi etc., VB 3.500,- €. Tel. (04421) 7780286 od. (0175) 7633245

520d Touring, Autom., EZ. 04/07, 59tkm, Navi, Einparkhilfe, AHK einklappb., 26.750,-, ☎ 0171-1745847

BMW 318i touring silbergrau met., EZ 05/2003, HU 05/2010, Km 86000, Garagenf, AHK abn, Sitzheiz, 6x Airbag, ABS, Außenspiegel el/beheizbar, eFH, Sportsitze, Wegfahrsperre, ZV, Klimaautom, PDC, Sportlederlenkrad, CD Radio, Leichtmetallfelgen uvm.9800 € Tel. 04931-936983

BMW

BMW 316i EZ 08/03, Euro 4, TÜV 05/10, Alu, tiefer usw. VS, Tel. 04934/6218 o. 017696002093

BMW 316i Bj. 01,105 PS, Klima, Alu, 4tür., NR, silber, v. Extras, top-Zust.01725205046

BMW 316 TI Kompakt, Bj. 02, 123tkm, silbermet., Xenon, Klimaautom., SR+WR, VB 5.950,-€, 04941-6046484

Fiat

Punto SX 60, Bj. 12/95, 60 PS, TÜV/AU neu, VB 999,-€, Inzahlungn. bis 200,-€ mögl., ☎ 0170-1194073

Ford

Ford Galaxy Trend Bj. 7/02, 109.000 km, TÜV/AU neu, heizb. Sitze, abget. Scheiben, schwarz, 2 integr. Kindersitze, abnehmb. AHK, VB 9.300,- €. Tel. (0170) 4835184

Ford Fiesta Bastlerauto zu verk. Tel. (04936) 8537

Ford Escort 16V Kombi AHK Kombi mit AHK, AU 01/11, Cd-Radio, Schiebedach, Servo., 1400 € Tel.0173/4801163 Tel.

Fiesta Futurna, EZ 12/00, 75 PS, 116tkm, top gepfl., ideal f. Anfänger, Alu & Winterreifen, VB 2.990,- €, ☎ 017-9282769

Focus Kombi, 1,6 TDCi, Diesel, 80 kW, Sparauto, 4,5 l/100 km, silbermet., HU 11/10, EZ 12/05, 133 tkm, Ra.-Becker online pro m. Navi u. Tel.-Anschl., 6.350 €, 04929-1555

Ford Galaxy 2,3i GLX, Bj. 02/98, TÜV/AU 08/10, AHK, Klima, 7 Sitze, 98tkm, VB 4.500,- ☎ 04942-579184

Ka, Bj. 98, 140tkm, TÜV 12/2010, 1.890,-€, 04942-204355

Honda

Civic, Bj. 95, 5tür., 212tkm, 1.700,-, ☎ 0176-21254502

Honda Civic 1,4 Comfort, I-Shift, Bj. 08/07, 15.000km, top gepflegt, Nichtraucher, neu 22.000,-, div. Extras. VB. ☎ 0178-3540069

Mercedes

C 220 CDI Kombi, Elegance, Autom., EZ 02/08, ca. 25tkm, Navi, GSHD, PTS, div. Extr., ca. 40% unt. NP, 04954-8726

MB 160 Elegance, EZ. 3/99, 106tkm, AHK, Klima, So.- u. Wi.Reifen neuw. HU 3/10, VB. 4.600,-, ☎ 04925-2433 o. 0171-2655160

MB 200 D, Bj. 92, AHK, SD, WR, SR, TÜV b. 06/10, 2.500,- Tel. 04921-9369909

MB 300D Turnier, Getriebschaden/fahrber., TÜV 11/09, VB 1.200,-, ☎ 04954-924142

MB A140, Autom., Elegance, 73.000 km, 60 kW, 82 PS, Benziner, EZ 7/03, Euro 4, TÜV/AU 7/10, 9.300,- €, Esens, ☎ 0172-5773608

MB A170, EZ 06/05, 85 kW, 26.500 km, schw., 1 a Zust., scheckh. gepfl., v. Extras, VB 11.850 €, ☎ 04941-180430

S 320 CDI, EZ 11/05, Parktronic, Comand, Bose-Sound, Memorysitze, Sitzhzg. u. Belüfung, SD, Partikelfilter, VB 25.000,- €, MwST ausweisbar, Tel. 0173-1543698

Nissan

Achtung Bastler! Nissan Micra 1.2, Bj. 91, TÜV 10/10, ca. 170 tkm, Kupplung muss neu, VB 390,- €. Tel. (04461) 964028 auch AB, rufe zurück

Nissan Almera 5-türig, Bj. 96, 95.000 km, 75 PS, Euro 2, TÜV/AU 1/11, So. / Wi.-R. (zuverlässig bei jedem Wetter), VB 2.200,- €. Tel. (04461) 9090836

Micra, Bj. 1988, wenig gef., sehr gepfl., TÜV 4/2010, 444 €, ☎ 0171-8360951

Opel

Calibra, Bj. 11/93, TÜV/AU neu, 141tkm, aubergine, Alu, tiefer, 1.750,-. 0176-25839508

Corsa B, Bj. 93, TÜV/AU 12/09, Bastler, D3 Norm, VB. 700,-, 0170-8105494 ab16h

Corsa B, Bj. 93, TÜV/AU neu, 1,2 l, 45 PS, D-3-Norm, 990,- €, 0152-23357854

Vectra A an Bastler zu verk., ☎ 0174-6960116

Peugeot

106, EZ. 94, TÜV 09/09, an Bastler. 333,-, 0173-9056588

Peugeot 107, EZ. 1/08, Klima, Radio-CD, met., elFH uvm. 8.800,-, ☎ 0170-4794619

Peugeot 406, Kombi, 10/98, Klima, 110PS, elFh., ZV + FB, Airbags, Tuning, TÜV/AU neu, 135tkm, Top Zust., 3.500,-, ☎ 0173-6137646

Peugeot Partner 2,0 HDi, Modell 6/02, VB 3.850 €, ☎ 0174-1644726

Renault

Renault Twingo Bj. 2003, 58 PS, 1a-Zustand, silber, neue Sommerreifen auf Alu, ZV mit FB, el. FH, el. Glaspanoramadach, Ölwechsel neu, CD-Radio, 50.100 km, VB 5.100,- €. Tel. (0178) 3526719

Megane Coupe Cabrio Dynamique 2,0 L 16 V 135 PS schwarz metallic, rote Ledersitze, 25.460 km, EZ 12/04, Verbrauch 7,5 L. u. Winterreifen, Servo, Airbag, elektrische Fensterheber, Klimatronik, Sitzheizung, Alufelgen und vieles mehr, VB 12.000 €. Tel. (04931) 9323949

Smart

Smart ForTwo Passion Mod. 08, 71 PS, 7600 km, Autom, Klima 0172-5205046

Smart For two Cabrio, Vollausst., Tuningsatz, CD-Wechsler, Bj. 06/2000, 75tkm, 3.500,-€, ☎ 0178-1671469

Toyota

Toyota Corolla 1,4 Sol 5 Türen, 65.000 km, 71 kW, EZ 5/03, dunkelblaumet., Klima, ABS, ESP, Winterreifen, R/CD, AHK, el. Fensterheber, Funkfernbedienung, TÜV neu, mängelfrei, top Zustand, VB 8.000,- €. Tel. (04976) 567

VW

VW T4 Multivan Generation Bj. 2002, 150 PS, TDI Diesel, 7-Sitzer, mit Tisch- und Bettfunktion, alle Extras, silbermet., unfallfrei, 144.000 km, scheckheftgepflegt, 1. Hand, TÜV/AU neu, VB 13.400,- €. Tel. (01520) 5286671

VW Golf I Cabrio VB 2.999,- €. Tel. (0151) 12738966

VW Golf Cabrio 1,8 dkl.-grün-met., Mod. 98, 75 PS, 5-Gang, Servo, NR, 139.000 km, eFH vorne u. hinten, elektr. / hydraulisches Verdeck, neu, BBS Alu, 2. Hd., Scheckheft, Reifen neu, ABS, Airbag / Beifahrerairbag, ZV, Wegfahrsperre, TÜV/AU neu, VB 4.444,- €. Tel. (04453) 3697 oder (0175) 1663173

VW Golf Variant 1,8 GL gepflegter Zustand, EZ 4/95, TÜV 12/09, 179.000 km, 75 PS, Euro 2, Benzin, Schaltgetriebe, graumetallic, Schiebedach, Zentralverriegelung, VB 1.790,- €. Tel. (0176) 68301183

VW Golf 1,4 1. Hd, 134 tkm, 4-türig, eSSD, Airbags, sehr gut, 2.900,- €. Tel. (04971) 5850

VW Polo N9 1,4 Bj. 10/02, TÜV/AU neu, 75 PS, 1. Hd., 4 Türen, Klima, Alu, schwarzmet., Comfortline, 8x Reifen, ZV mit Funk, Servo, Radio/CD, 90.000 km, scheckheftgepfl., unfallfrei, Wartungsarbeiten mit Zahnriemen neu, VB 5.700,- €. Tel. (0163) 3690983

VW Polo 86 C 1,4 Diesel E2, BBS-Felgen, Hohlraumvers., Lack: Flipflop, TÜV/AU 8/09, VB 950,- €; Piaggio TPH Mofaroller, Bj. 01, VB 580,- €. Tel. (0160) 99026725

VW Polo Coupé 1,3 Bj. 91, 54 PS, blaumet., TÜV/AU 12/10, getunt ohne Ende, 890,- €. Tel. (04421) 1819844 od. (01520) 1915910

VW Polo 86C kaum Rost, leichte Lackmängel, Bj. 93, tiefer, Alufelgen, 45 PS, Wi.- u. So.-Reifen, VB 1.100,- €. Tel. (0179) 9934095

VW Polo 86C Bj. 12/90, 1,0 l, 40 PS, TÜV/AU 7/09, rot, 106 tkm, als Winterauto gefahren, VB 400,- €. Tel. (04461) 918770

92er Polo, 99tkm, HU neu, GKat, gepfl., 0176-75545414

Golf IV Kombi Bj 8/99, 2 Liter, 116 PS, 205 tkm, ZV, Klima, viele Extras, TÜV 10, Pr. 3700,-€ VB Tel. 0157 71780644

Golf IV, 85tkm, 4.650€. 01744416649

VW Touran 1,9 TDI, Trendline, 7 Sitzer, ESP, Winterpaket, Klimatronic, EZ 05/04, 90 tkm, VB 11.500 €. Tel. (04936) 2243

Passat Var. TDI Komfortline, 103 KW, silbermet., EZ 10/07, ca. 12 tkm, Navi, Parkpilot u.v extras, Pr. 22.800,-€ VB Tel. 04931 16679

Der gute zuverlässige Golf II Bj 10/90, TÜV u. AU neu, 197 tkm, diverse Verschleißteile, wie Zahnriemen, Kupplung und weiteres neu m. Nachweiß, 55 PS, gut als Anfängerauto! 690 €. Tel. 015204481717 o. 04931 997130

Golf I-Cabrio, VB 2.999 €, 0151-12738966

Ilka Rah
☎ 0 49 31 / 925-161

Unsere Außendienstmitarbeiter auf Norderney besuchen Sie gerne!

Rufen Sie an, wir beraten Sie gerne in allen Anzeigenfragen!

Norderney Kurier

Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney

Heiko Schoolmann
☎ 0 49 31 / 925-155

BMW

BMW 318i, Bj 99, 155tkm, silber-met., 4 tür., ABS, elFh., el.WFS, ZV, Alufelgen, Klima, getönte Scheiben, neuer Satz WR, TÜV/ASU neu, VB 7.500,- ☎ 0151-16661413

Chrysler

Chrysler Voyager Van mit 6 Sitzen, 10/99, Autom., Leder, Benziner, Euro 4, nur 4.800,- €. Tel. (04423) 7479 o. (0175) 7474787

Citroën

Citroen AX Diesel Bj. 95, TÜV/AU 3/10, nur ca. 4,5 l (!), 555,- €. Tel. (04468) 939093 od. (04943) 2994

Autogas-Citroen Xsa.ZX 1.6, Bj 02, 167tkm, VB 3.777,- €, ☎ 04929-1246 o. 0170/8723254

Daihatsu

Charade Automatik, 117tkm, TÜV 7/09, Bj 94, Pr VS, ☎ 04944-1893

Fiat

Fiat Panda Bj. 90, TÜV 3/09 (neuer TÜV möglich), 145.000 km, tiefer, neu lackiert vor 2,5 Jahren, VB 220,- €. Tel. (0152) 21099377

Fiat Cinquecento: sportlich Bj. 96, 29 kW, ZV, EFH, Alufelgen, tiefer gel., Sportauspuff, Preis VS. Tel. (0162) 9209478

Cinquecento 09, VB 1.200,-, 64,- Steuern, 04925-275637

Fiat Cinquecento, Bj. 98, 112tkm, TÜV/AU neu. VB. 1.250,-, ☎ 04942-4404

Mazda

323, Bj. 91, 75 PS, 180tkm, Pr. VS.☎ 0162-2422878 EMD

Mazda Bj. 89, TÜV abgelaufen, 250,- €VB, Marienhafe. Tel. 01621642440

Mazda MX 5 Bj. 11/00, 40.000 km, 110 PS, Sommerauto, gepflegt, VB 6.900,- €. Tel. (0151) 51504721 od. (04461) 9170185

Mazda MX 5 NA Cabrio, Bj 93, 85 KW, 160tkm, schwarz, schwarzes Stoffverdeck u. Lederausstattung, Alu, super gepflegt, Pr. VS. ☎ 0177-5665665 o. 04931-9320632

Mazda MX 5NA, Bj. 96, rot, 109tkm, Verdeck neu, eFH, top Zust., VB 4.850,-. ☎ 0176-78240843

Mercedes

Mercedes E 220 D Bj. 01/98, 266.000 km, TÜV/AU neu, Klima, 6 Airb., AHK, ABS, ASR, 8-fach Bereifung, VB 4.000,- €. Tel. (04422) 4538

Mercedes E 220 CDI T Elegance, Automatik, Schiebedach, abn. AHK, silbermet., scheckheftgepfl., EZ 4/02, ca. 152.500 km, VB 11.450,- €. Tel. (0160) 7520980

4 Org. Mercedes Alu m. neuwertig. Dunlop Reifen, 195-65-R15, VB 300,- €. Tel. (04931) 930733 o. 01605079870

C 180, Bj. 94, TÜV/AU 11/10, Euro 2, VB 2.200,- €, ☎ 04946-898781

C 180er, Bj. 99, sehr gepflegt, viele Extras, wenig km, Pr. VS. Handy: 0151-18497396

C 280 T, EZ 3/00, TÜV neu, VB 6.800 €, 0176-25919991

Nissan

Nissan Sunny Kombi, Bj. 93, TÜV 06.10, AHK, VB 800,- ☎ 0172-2177037

Schöner Nissan NX 100 m. herausn.Dachfenstern, 1 J TÜV, 90 PS, unter 1.000,- €, zu verk., ☎ 04942-204016

Opel

Opel Omega B Caravan 2 l, 16 V, CD-Ausstattung, Klima, ABS, ESP, TÜV/AU, Bj. 11/98, 3.200,- €. Tel. (04422) 999163

Opel Corsa Bj. 95, 1.500,- €. Tel. (0171) 6119389

Opel Omega Caravan E2, TÜV/AU 1 J., silber, VB 950,- €; Renault Twingo 1,3 l, E 2, TÜV/AU 01/10, VB 1.000,- €. Tel. (01520) 8987759

Astra G m. Sportausstattung EZ 06/01, 61 tkm, gepfl. Zahnr. usw erneuert, Pr. 6000,-€ VB Tel. 0151 25719682

Astra Caravan/Elegance Bj.11/99, 74KW, 132tkm, silber, gepflegt, VB 4950 € Tel.01702864894

Verkaufe Opel Astra Caravan Bj. 97, 212 tkm, sämtl. Verschleißteile neu, VB 1.200 €. Tel. (04931) 168017 o. 017645037334

2 x Kadett C FP 2.000,-€. Tel. 01728330656

Corsa B Bj. 93 115000 km, VB 700,- €. 04931-9322093

Astra Caravan 1,6i, 71 PS, Bj. 96, 163tkm, rot, TÜV/AU neu, 1.950,-€, ☎ 04975-1481

Astra F, 55 KW, EZ 2/96, 147tkm, D3, TÜV/AU neu, Tuning, LM 17", VB 2.200,- €, ☎ 04938-579

Renault

Twingo Cinetic 16 V gr. Faltdach, elek. Fensterheber, ZV, 4x Airbag, Servo, ABS, Nebel, 75 PS, schwarz, Inspektion neu, EZ 5/01, 124 tkm, VB 3.200 €. Tel. (04936) 990242

Megane Cabrio el. Verdeck Bj.01 73tkm Tel. 0160-6256666

Renault Laguna II, 1,9 DCi, Bj. 06, FAP, 86 tkm, TÜV/AU neu, Tempom., BC, Klima, Teilleder, AHK, R/CD, VB 10.800 €, ☎ 0162-2404563

Twingo 2000, 2.850,-, ☎ 0162-7712816-AUR

Twingo, Bj. 98, TÜV 10/10, top Zust., VB 1.900,-€, ☎ 04941-974961 ab 19 Uhr

Saab

Saab 9000i, ohne TÜV, Preis VS, ☎ 0172-6426482

Seat

Seat Alhambra VAN, 7-Sitze, indigoblau-Effekt, CD, elFH, Doppelklima, ZV, 97tkm, 99er, VB. 5.555,-, ☎ 0178-7787970

Skoda

Oktavia Kombi, TDI 1.9, EZ 1/04, TÜV/AU neu, Pr. VS, ☎ 04927/187442

Norderney Kurier
Wilhelmstraße 2 · 26548 Norderney
Tel. 0 49 32 / 8 69 69-0
Fax 0 49 32 / 8 69 69 20
Mail: norderney@skn.info

VW

Golf 3, Bj. 03.95, 60 PS, 1,4ccm, rot, TÜV 03.10, 134tkm, Top Zust., VB 2.190,- ☎ 04977-1285

Golf II, Bj. 90, ohne TÜV, PR. VS. ☎ 0173-4421914

Golf II, guter Zustand, Verschleißteile neu, TÜV/AU neu, VB 900,-€, ☎ 0171-2728218

Golf III Variant, Bj. 95, 1,8 l, 90 PS, TÜV/AU neu, gepfl., VB 1.900,- €, 04941-72403

Golf III, 75 PS, 1,8 l, EZ 94, 155tkm, TÜV/AU neu, D3, met., ZV, Servo, eGSHD, top, 2.350,-€, ☎ 04944-3372

Golf III, 97, 1.Hd., Klima, ABS, 88tkm, 2999,- 04941-984100

Golf III, TDI Automatik, Kombi, 164tkm, Bj. 96, VB 1.690,-, ☎ 04921-364715

Golf Var., Bj. 99, 99.600 km, VB 5.500,-€, ☎ 0160-4022005

Golf Variant TDI Comfortline, EZ 1/08, 140 PS, silbermet., ☎ 0160-8474123

LT 28 TDI, Bj. 2001, TÜV/AU 1 1/2 J., ☎ 04923-806946

Lupo, EZ 5/99, 50 PS, 68.000 km, Klima, SR + WR, VB 3.500,- €, 04943-201352

Lupo, EZ 8/98, 75 PS, Klima, Servo, 120tkm, VB 3.900,- €, Tel. 04934-804340

Passat B3 Limo, ohne TÜV, gg. Gebot, ☎ 0171-9326080

Passat B4, TÜV 1/2010, VB 1.800 €, ☎ 0176-25919991

Passat B5 1.61, 109tkm, silber, Climaautomatic, ZV, elFH, elSP, Sitzheizung uvm. VB. 4.600,-, ☎ 0176-96022798

Passat Kombi B 3, TÜV/AU 2/10, VB 500,- €, 04942-3522

Passat Kombi Bj.95, 90 PS, TÜV neu 2.950,-04941-984100

Passat Kombi, 1,6 D 3, Klima, EZ 99, 74 kW, R/CD-Wechsler, TÜV/AU 02/10, Pr. VS, 0162-1607144

Passat Limo TDi, 2,5, Bj. 03, blau met., v. Extras, VB 7.500 €, ☎ 0172-5229427 o. 04943-674706

Polo 6N, EZ 3/95, grün, 142tkm, TÜV/AU 2010, VB 1.800,-€, ☎ 0175-2026767

Polo Edition, 3trg., Klima, Mod. 2002, 50 PS, 120 tkm, Airbag, Servo, ABS, Zahnriemen/TÜV/AU neu, Top-Zust., VB 4.690,- €, 0152-03510010

Polo Edition, schwarz, Alus, 125tkm, EZ. 98, super gepfl., VB. 3.555,-, ☎ 0178-7787970

Polo Steilheck 1,3 l, Minikat, Bj. 6/91, 93 tkm, TÜV/AU neu, 1.200 €, ☎ 04942-912911

Polo, Bj. 90, TÜV 9/2010, 600,-€, ☎ 01520-9651583

VW

Polo, Bj. 97, 200tkm, alles neu, VB 1.250,-, ☎ 01520-7646389

Polo, ohne TÜV, EZ 93, Bereifung neu, 225,-€, Tel. 04941-998097

Sharan Cruise, TDI, 08/2002, 172tkm, d'blau, AHK, scheckheftgepfl., SD, 7-Sitzer, 9.500,-, Tel. 04921-996868

Sharan/Seat Alhambra, 97tkm, 7-Sitze, 2x-Klima, eFh, ☎ 0178-7787970

T4, 270tkm, TÜV/AU 03/2010, LKW-Zulass., 2.700,- €. ☎ 0176-27538884

Touran 1,9 TDI, 127tkm, Bj. 04, VB 8.200,- €, Tel. 04929-9159999

Touran Cross, EZ 07/07, 21.500 km, Klimatronic, Navi, viele Extras. ☎ 04921-4787

Touran EcoFuel United, AHK, 7-Sitze, Navi, metallic, JW, WA, EZ 08/08, 0172-9203752

Touran TDI Highline, Bj. 10/03, schwarz, Alu, AHK, Euro 4, 140tkm, Pr.VS. 04921-366529

Vento GLX, silb.-met., ZV, Klima, elFH, Bj. 97, 75 PS, orig. 90tkm, sehr gepfl., 3.500,- €. ☎ 0173-5255787 Leezdorf

VW Cabrio, Bj. 87. TÜV fällig, VB. 888,-, 0151-25315569

VW Golf 4, 1,9TDI, 116 PS, Klima, eFh, super gepfl., PR VS, ☎ 01520-3860047

VW Golf III, EZ 93, 1,6 l, Benzin, 75 PS, E2-Norm, AHK, 4 Türen, metall-grün, TÜV bis Mai 09, VB 700,-. 04923-316

VW Golf VI Comfortline von WA, 59 kW, reflexsilbermet., abzug. Okt. 09, ☎ 04928-1511

VW LT 28, Bj. 87, 119tkm lt. Tacho, TÜV/AU 12/09, LKW-Zul., sehr zuverl., Pr. VS, 0152-08896709

Wohnmobile

Familie sucht gepflegtes Wohnmobil Tel. 0172 2006954

Wohnmobil FFB Europa 6,70 m, Tabbert, mit Längsfestbett, aus 1. Hand, 97.000 km, Bj. 10/96, 116 PS, TDI, Diesel, mit Fiat-Maxi-Fahrwerk, 3,8 t., 6,70 m lang, mit großem Unterflurstauraum, VB 14.300,- €, aus Altersgründen abzugeben. Tel. (0177) 8026647

Fiat Dukato 6m, Bj. 94, 2,5 l, 81tkm, 75 PS, TÜV/AU 05/10, komf. Ausstatt., 12.995 €, ☎ 04941-997275

Fiat L. 6,70 m, Bj. 97, 74tkm, 85 kW, Solar, Navi, TV, Vorzelt, TÜV/AU/Reifen neu, 17.000,- €, Tel. 04942-687

Wohnwagen

Su. dringend Wohnwagen in gepflegtem Zustand, ab Bj. 99. Tel. (04461) 909906 oder (0174) 4177626

Suche Wohnwagen für Montage, auch mit Wasserschaden oder rep.-bed., bis 3.000,- €. Tel. (04497) 921196 oder (0172) 4329171

Brand-Vorzelt Casino L Größe 31 (978-1001), 2,5 Jahre alt, winterfest, Stahlgestänge, Gardinen, rechte Seite mit Anbau, 450,- €. Tel. (04451) 807939

Wohnwagen de REU mit Vorzelt, TÜV neu, Gesamtl. 5,92 m, ideal für Oldtimertreffen. Tel. (04463) 1609

Jg. Familie sucht Wohnwg. ab ca. Bj. 91, mit Etagenbetten. Tel. (0174) 3983711

VW T4 Multivan Generation Bj. 2002, 150 PS, TDI Diesel, 7-Sitzer, mit Tisch- und Bettfunktion, alle Extras, silbermet., unfallfrei, 144.000 km, scheckheftgepflegt, 1. Hand, TÜV/AU neu, VB 13.400,- €. Tel. (01520) 5286671

Suche Wohnwagen fahrbereit bis 200€ Tel. 0171/6264910

Dethleffs Camper, 4,5 m, TÜV neu, 1.000 kg, Festbett, VB 2.100,-€, ☎ 04941-18771

Dethleffs Camper, Aufbaul. 5,30 m, m. Vorzelt, sehr gepfl., 1.900,-€, 04954-5859

Dethleffs HK 400, Bj. 96, Heckfahrradträger, ASK, neues Vorz. u. Sonnensegel, Fiberglasgestänge, TV-Antenne, eig. 12-V-Anlage, TÜV neu, Top-Zustand, VB 4.300,- €, ☎ 0176-52575988

Dethleffs, L 7 m, B 2,30 m, gepflegt, Ges.-Gew. 1300 kg, Bj. 2004, VB 9.950,-€, 04941-62456 o. 0170-4355306

Hobby 495, Bj. 87, 4 Pers., m. Vorzelt, reisefertig, voll funktionsfähig, VB 2.500,-€, ☎ 04944-5258

Knaus Jet 380, EZ. 81, TÜV 05/10, FP 850,-, ☎ 04923-912474

Knaus Südwind 500 FDK, EZ 05/04, mit Vorzelt, 3 Stockbetten, aufgelastet auf 1.500 kg, VB 8.900,- €, Tel. 0175-5995051

Tabbert 520, Bj. 83, TÜV neu, 1.750 € VB, ☎ 0171-1514934

Tabbert 770 u. Tabbert 550, Pr. VS, ☎ 0176-25715525

Wohnwagen Elddis Select Gold, Bj. 97, 2 Schlafpl., sehr gepfl., mit Vorzelt, Wintercover, TÜV neu, 4.400,-, ☎ 0152-22180132 oder 0157-77866789

Wohnwagen Vorzelt, 9,50 m Umlauf VS. ☎ 0151-52038844

Wohnwagen

WW Hobby 510 de Luxe, mit großem Vorzelt, zu verk., ☎ 04921-51726

WW, Bj. 96, Vorzelt u. viel Zubehör, TÜV 2010, PR VS, ☎ 0172-9967641

Fahrräder

16" Puky Roller, 20" QuAx Einrad, 24" & 26" Ki.-Rad von priv. ☎ 0174-1787065/EMD

2 20" Kinderfahrräder, Mä. + Ju., Pr. VS, ☎ 04466-247

2 Fahrräder, : 24er, 7 Gg., neuw. u. 26er, 3-Gg., Tel. 4921-954336

2 Klappräder, Stck., 60,- €, ☎ 0177-7289765

24er Mäd.-Fahrrad, NP 240,- €, FP 60,- €, ☎ 0173-2437606

26er Knabenfahrrad u. 28er Da.-Sportrad, günstig, zu verk., ☎ 04925-1387

26er **Mäd.-Fahrrad**, sportl., zu verk., 04944-7120

28" Da.-Fahrrad Pegasus, 7Gg., 120,-, ☎ 04921-28855

4 Minifahrräder 20er, à 10,- €; Mountainbike 26er, 60,- €; 2 Da.-Fahrräder 28", Stck. 80,- €, ☎ 04943-862

Dreirad für Erwachsene "Kynast", 7-Gang, neuwertig, 325,- €. Tel. (04952) 921588

20er Knabenfahrrad Pegasus "Milano", 3-Gang, blau-silber, noch 1/2 Jahr Garantie, 180,- €; "Puky"-Fahrrad, mit Stützrädern, 50,- €. Tel. (04971) 5529

Mädchenfahrrad 24" sehr gut erh., Nabenschaltung, VB 95 € Tel. 0173 2561338

Wer verschenkt oder verkauft mir preiswert ein Fahrrad oder Mofa. 04931-9553027

Fahrrad mit Benzinmotor Sparta Met, günstig zu verk. Tel. (04931) 992216

2 Hollandräder Herren u. Damen, Stück 95 € Tel.(04931) 8108864

Elektrofahrrad u. Minifahrrad, neuwertig, zu verk., ☎ 0174-6113289

Elektro-Fahrrad, neuwertig, NP 2.000,-€, für 900,-€, ☎ 04943-3691

Fahrradanhänger; Einrad; kl. Puky-Fahrrad, zu verk., ☎ 04941-6982174

Fahrräder für Bastler 2 X Damenrad & 2 X Herrenrad Hercules & France Pr VS, ☎ 0179-5867012

Mädchenfahrrad 20", zu verk., ☎ 04928-1809

Neuw. sportl. 28" Da.-Fahrrad, Pegasus, 7 Gg., 150 €, ☎ 04948-912929

Fahrräder

Römer Jockey mit 2 Adapt., 50,-, ☎ 04925-8464

Sportbike Bulls, 28er, RH 58 cm, 21 Gänge, Federgabel u.-sattel, 175,-€, 04941-9911140

Su. Gazelle Da.-Fahrrad, schw., ☎ 0160-98307424

Suche BMX-Rad, ☎ 04941-6982174

Rund ums Pferd

2 gekörte spanische Hengste (PRE), stehen zur Decksaison zur Verfügung, 0170-2101382

Pony zu verk. Tel. 017640291417

Rund ums Pferd

4 jähr. d.br. Stute angr., 1,67 STM von Sagnol (Sandro/Hit/Landadel) zu verk. Tel.(04931) 972796

Araber-Stute, alle Papiere, Fuchs, 15 J., 1,47 m, in liebv. Hd. abzugeb., VB 900,-€, ☎ 04941-73233

Bioheu im HD Ballen, z.T. mit Binsen v. priv., Stück 0,50 Euro. ☎ 04956-927018

Freizeitpferd 1,60 m, braun, 1.600,- €, ☎ 0176-64901901

Ideales Freizeitpferd - bildschöne Traberstute, 1,56 m Stm, 10 J., in beste Hände zu verk., ☎ 04462-205111

Rund ums Pferd

2 sehr kinderliebe Ponys Stm. 1,00 bis 1,40 m, gesucht. Tel. (04977) 917627

Gummiwagen Egge, Pflug, altes Geschirr, zu verkaufen, Hauptstr. 50, Reepsholt

Weizenstroh in HD-Ballen zu verkaufen. Tel. (0151) 53526187

Suche Pferde ab 1,40 m, bis 10 J., geritten, bis 1000 €, bitte alles anbieten. Tel. 01773380371

2 Shetlandponys zu verk. Stute und Wallach (Mutter u. Sohn), kinderlieb, Preis VS. Tel. 01755730838

Rund ums Pferd

Hann. Stute, 2j., braun, V: Landsieger I, M/V: Lanthan; Dtsch. Reitponystute 3j., Fuchs, V: Matchello K, M/V: Branduardi M, 04941-6047096

Katblutfriese, Hannoveranermix Stute, 1 J., zu verk., ☎ 04971-946690

Lemetex VS Sattel, Kutsche m. Gummireifen u. 1-Spänner geschirr f. 1,00-1,20 m Stm zu verk., ☎ 04941-6047096

New Forestpony, 5 J., Stckm. 144 cm, eingeritten, kompl. m. Sattel u. Trense, Pr. VS, 04947-509475 bis 13 h

Geschäftsanzeigen

„Meine markilux mag jedes Wetter."

Die Markise, die auch bei Regen draußen bleiben kann: markilux®-skylife. Die mit dem Giebel.

Ihr Fachhändler:

markilux

Schlosserei de Boer GmbH & Co. KG
Am Hafen 14 · 26548 Norderney · Tel. 0 49 32 / 32 03
Telefax 0 49 32 / 7 99 · E-Mail: deboer.norderney@hotmail.com
Aluminium- & Stahlbau, Markisen, Schlüsseldienst, Motorentechnik, Boote & Zubehör

NET
Norderney Elektro & Technik
Norderney
Mobil 01 51 / 23 00 89 27
• Elektro
• Alarm- und Kameratechnik
• Netzwerktechnik
• Photovoltaik-Anlagen

Stellenmarkt

Schnappfisch
Markenmode und schöne Dinge für die Haifrau

Wir suchen per sofort eine freundliche, flexible
Mitarbeiterin
zur Aushilfe oder Teilzeit/Vollzeit für Verkauf und Lager.
Schriftliche Bewerbung an „Schnappfisch",
Jann-Berghaus-Str. 67, 26548 Norderney.

Norderney Kurier Wilhelmstraße 2 · 26548 Norderney
Mail: norderney@skn.info
Tel. 0 49 32 / 8 69 69-0 · Fax 0 49 32 / 8 69 69 20

Verschiedenes

- NUR WIR SIND DAS ORIGINAL -
Le Pirate Meeres Imbiss
• Fischqualität & Meerestradition
• seit über 30 Jahren
Winterstr. 12 · Telefon 93 49 56

Stellenmarkt

Reinigungskraft
für Ferienwohnungen auf Norderney gesucht
Ganztags, halbtags oder auf 400,- EUR-Basis
Norderneyer Wohnungs-Service
Tel. (0 49 32) 92 76 56

Geschäftsanzeigen

VISSER ELEKTROTECHNIK NORDERNEY
Am Hafen 8
VEN
Kein Licht, kein Strom,
wir kommen schon
TEL.: 99 05 05

- NEU -
Bierstube Um Süd
Premiere Sportsbar
Bundesliga Konferenz
und Werder Bremen
- Neue Lüftung -

Feinkost de Boer
Knyphausenstr. 23
Red Band Fruchtgummi und Lakritze

500 g ab 1.99 €
Wir sind täglich
von 8.00 - 20.00 Uhr für Sie da!

Brot zum Leben...
das ist die Achtung der Menschenwürde
www.brot-fuer-die-welt.de

Restaurant Nordseestube
Fisch - und Fleischspezialitäten
Unser Mittagsmenü:
• Vor jedem Essen servieren wir Ihnen unsere TAGESSUPPE
• nach dem HAUPTGANG folgt ein DESSERT
beides im Preis inbegriffen ab 8,50 €
Herrenpfad 24, 26548 Norderney
Tel. (0 49 32) 92 38 20 · www.nordseestube.de
Täglich warme Küche von 11.30 Uhr bis 14.30 Uhr
und von 17.00 Uhr bis 22.00 Uhr · Kein Ruhetag

monumentendienst
Pflege- und Wartung historischer Gebäude
• Für Kunden in Ostfriesland leisten wir
• Technische Gebäudeinspektionen,
• Bauunterhaltungs- & Instandhaltungsarbeiten,
• Kleinere Reparaturarbeiten,
• Unabhängige Beratung
Tel.: 04471/94 84-17
www.monumentendienst.de
c/o Museumsdorf Cloppenburg Bether Str. 6 49661 Cloppenburg Fax -74

Entdecken Sie alles, was Sie lieben, im Internet.
Mit der Doppel-Flatrate vom Testsieger.
Stiftung Warentest test 1 Testsieger GUT (2,0)
Im Test: zehn überregional tätige Internetprovider
Ausgabe 11/2008
Call & Surf Comfort
• Internet-Flatrate mit DSL 6000
• Festnetz-Flatrate ins gesamte deutsche Festnetz
• Rechnung Online inklusive
monatlich nur 39,95 €[1]
1) Call & Surf Comfort/Standard kostet monatlich 39,95 €, Call & Surf Comfort/Universal 43,95 €. Einmaliger Bereitstellungspreis für neuen Telefonanschluss 59,95 € (kostenloser Wechsel innerhalb Standard oder Universal); für neuen DSL-Anschluss 99,95 €, entfällt für DSL bis 30.06.2009. Mindestvertragslaufzeit 24 Monate. Angebot gilt für Call & Surf Neukunden und Bestandskunden nach Ablauf ihrer Mindestvertragslaufzeit. Paketangebot ist in vielen Anschlussbereichen verfügbar. Ggf. zuzüglich Versandkosten für das DSL-Modem in Höhe von 6,99 €.
Erleben, was verbindet. T Home

Sonderaktion
Fliegenschutzsysteme
bis 30.04.2009
Frühjahrsrabatt 10%
auf Neulieferungen und Reparaturen
Tischlerei Stürenburg
Familienbetrieb seit 1895
Im Gewerbegelände 11
Telefon: 22 27
Telefax: 22 99
Eilbertus@aol.com
Qualität vom Fachmann zahlt sich aus!

Familien-Anzeigen

Jetzt in Ihrem Fachhandel:
EP:Onkes
ElectronicPartner
26548 Norderney, Jann-Berghaus-Str. 78
Telefon 0 49 32 - 4 12
24 Stunden shoppen unter: www.ep-onkes.de

Herzlich Willkommen!
Freibeuter Restaurant ... Essen von Land und Meer!
Einige Appetitanreger aus unserer Schatzkarte:
Heiße Süppchen
• Kokossuppe mit Hühnerfleisch
Frische Salate
• Freibeuter's große Beute (Salat mit Scampis & Krabben)
Vorspeise aus dem Meer
• Garnelenspieß, Krabben, Dip und Hausbrot
Vegetarisches
• Rösti mit Champignons & Käse überbacken
Für die kleinen Piraten
• Verschiedene Kindergerichte
Vom Land
• Roastbeef in verschiedenen Variationen (180g oder 250g)
Aus dem Meer
• Freibeuterpfanne (Drei verschiedene Fischfilets mit Soße)
Scharfes Geschnetzeltes
• Vom Huhn, Schwein oder Rind in verschiedenen Variationen
- Verschiedene Beilagen nach Ihrer Wahl -
Öffnungszeiten: ab 17.30 Uhr - Saison mit Mittagstisch
- Mittwoch Ruhetag -
Osterstrasse 6, Norderney - Tel. 04932/840100

Der „Freibeuter" in Aktion: Essen von Land und Meer

RESTAURANT MIT AMBIENTE Mix aus Moderne und Rustikalität verfügt über 40 gemütliche Sitzplätze plus sonnige Terrasse

NORDERNEY/REU – Wem der Sinn nach Gemütlichkeit steht und trotzdem ein gepflegtes Essen in außergewöhnlichem Ambiente wünscht, ist im „Freibeuter" genau richtig. Das Restaurant an der Osterstraße 6/Ecke Winterstraße in Norderney hat zwar bereits seit Anfang Februar seine Türen geöffnet. Doch so richtig los legen Helga Mayer und Kay Lorenz ab Karfreitag.

Dort, wo früher das „Mister X" war, werden nun Helga Mayer und Kay Lorenz ihre Gäste mit kulinarischen Leckereien verwöhnen. Helga Mayer, die auch Pächterin der Norderneyer Fischbörse und des Kleinen Fischrestaurants an der Jann-Berghaus-Straße 11, also gleich um die Ecke, ist, hatte die Idee, mit jemandem gemeinsam etwas ebenso Neues wie Schickes und Zukunftsträchtiges aufzubauen. Dass es nun so weit ist, freut die beiden, weswegen sie unter dem Slogan „Essen von Land und Meer" eine äußerst abwechslungsreiche Speisekarte entworfen haben. Diese bietet nicht nur Fisch, Fleisch und Suppenspezialitäten, sondern auch Essen für Vegetarier sowie leckere Kindergerichte. Wechselnde Tagesangebote werden die Gäste bei Laune halten.

Das Restaurant, das durch seine nette Atmosphäre besticht und einen schönen Mix aus Moderne und Rustikalität bietet, verfügt über 40 Sitzplätze sowie über eine sonnige Terrasse, die 30 weiteren Besuchern Platz bietet. Im Restaurant gibt es derweil viel zu entdecken, etliche raffinierte Details sowie überraschende Lichteffekte machen den Besuch im Norderneyer „Freibeuter" zum Erlebnis.

Der „Freibeuter" hat ab Karfreitag von 11.30 bis 14 Uhr und ab 17.30 Uhr geöffnet.

Freibeuter's Osterempfehlung

Gegrilltes Lammhüftsteak vom Lavagrill
mit Buquet aus Grünen Bohnen,
dazu hausgemachte Serviettenknödel und frischer Salat
14,80 €

Der „Freibeuter" an der Osterstraße 6/Ecke Winterstraße auf Norderney. FOTOS: REUTER

Raffinierte Details sowie überraschende Lichteffekte machen den Besuch zum Erlebnis.